



SAINT MARY CATHOLIC CHURCH

332 S. Lee Street, Americus, GA 31709

July 6, 2025

6 de Julio del 2025

14th Sunday in Ordinary Time

Decimocuarto Domingo del T.O.

Gospel: Luke 10:1-12, 17-20

Evangelio: Lucas 10:1-12, 17-20

General Parish Information / Información General de la Parroquia

Parish office phone: 229-924-3495

Parish e-mail: stmaryamericus@gmail.com

Parish website: www.stmaryamericus.com

Parish office hours: Tue/Fri: 9am-1pm, Wed/Thu: 9am-3:30pm

Parish Staff and Contacts

Parochial Administrator: Father Samuel Aniekwe

Bookkeeper: Randy Vanderwilt

Bilingual Secretary: Mireya López

Pastoral Council President: Lynn Ingle

Finance Council Chair: Joyce Owsley

Security/Alarm System Caretaker: Chet Crowley

Director of Religious Education (DRE): Mireya López

OCIA (English): Sal Rodriguez and Bonnie Mallard

RICA (Spanish): Raul Yanez and Sara Rueda

Infants/Children Baptism Preparation: Juan Alejo and Angélica Sanchez

Liturgical Ministers Coordinators (English): Ron Akerman

Liturgical Ministers Coordinators (Spanish): Sara Rueda and Karina Rueda

Music Coordinator (English): Kathy Calcutt

Music Coordinator (Spanish): Martin Lara

Altar Linens: Karina Rueda

Facilities Coordinator: Britt Miller

Knights of Columbus #7113 Grand Knight: Ron Akerman

SCHEDULE OF MASSES

Saturday: 5:30 PM (English); Rosary before Mass 5:00 PM

Sunday: 9:30 AM (English); 11:30 AM (Spanish)

Tuesday thru Friday: 12 PM in the Chapel (English)

HORARIO DE LAS MISAS

Sábado: 5:30 PM (ingles)

Domingo: 9:30 AM (ingles); 11:30 AM (español)

Martes a Viernes a la 12:00 (ingles) en la Capilla

SACRAMENTAL INFORMATION

Baptismal Preparation Class - Contact the pastor by phone /email to register for a pre-Baptism class at least a month ahead of a Baptismal date.

Marriage Preparation - Contact the pastor at least 6 months before the expected wedding date.

Anointing of the Sick – For Anointing or for emergency, please call 412-606-7701.

Reconciliation - Saturday 4:30 pm to 5:00 pm or call Fr. Samuel for an appointment.

INFORMACIÓN SACRAMENTAL

Clases de Preparación Bautismal - Por favor llame nuestros feligreses Juan y Angélica Alejo (229-591-9846) para registrarse por pláticas pre-bautismales a menos un mes antes del Bautismo proyectado.

Clases de Preparación de Matrimonio - Las parejas necesitan comunicarse con el Padre por lo menos seis meses antes de la fecha de la boda.

Sacramento de la Unción de un Enfermo - Para Unción o Emergencia, llamar 412-606-7701.

Reconciliación - Sábado 4:30 pm a 5:00 pm o llame el padre Samuel por una cita particular.

Our Mission: We, the parishioners of St. Mary Catholic Church in Americus, Georgia, share our diversity while embracing our common Baptism by worshiping God, celebrating the Eucharist, honoring Mary, spreading the Word, and serving others.

Nuestra Misión: Nosotros, los feligreses de la Iglesia Católica Santa María en Americus, Georgia, compartimos nuestra diversidad mientras abarcando nuestro Bautismo común adorando a Dios, celebrando la Eucaristía, honrando a María, difundiendo la Palabra, y sirviendo a los demás.

Father Sam's Corner
Fourteenth Sunday in Ordinary Time
Gospel: Luke 10:1-12, 17-20

The Stumbling Block in our Call to bring Faith and Peace to Life

In Luke's Gospel today, the 72 disciples were selected to bring faith to life to all the houses and towns they enter. Thus, Luke said that after appointing the 72 Jesus said to them: "Into whatever house you enter, first say 'Peace to this household.'" As priests we are also appointed to bring faith and peace to whatever parish, city and household we enter. "Every high priest chosen from among men is appointed to act on behalf of men in relation to God, to offer gifts and sacrifices for peace and sins" (Hebrews 5:1). In another passage the scripture says: "They shall teach my people the difference between the holy and the common, and show them how to distinguish between the clean and the unclean" (Ezekiel 44:23). The disciples and priests are not the only ones required to do this work; parents too are expected to bring faith and peace to their children, for scripture enjoins parents: "direct your children onto the right path, and when they are older, they will not leave it" (Proverbs 22:6). To do this work according to the mind of Christ there are many obstacles to maneuver.

Christ knew that the 72 will encounter both material and human obstacles. Thus, preempting the obstacles awaiting them he said: "Behold, I am sending you like lambs among wolves" (Luke 10:3). The wolves here prefigure those who will oppose their teaching or prosecute them because of the Gospel. In addition, laying down the model of their mission he instructed them: "Carry no money bag, no sack, no sandals; and greet no one along the way" (Luke 10:4). By this instruction Christ was figuratively talking about the human and material distractions that would affect their mission if the 72 were to focus more on having fun with every Tom, Dick and Harry they meet than on their mission, and/or if they worry about extra food, money and body wears outside the basics they will get from the community they serve. To retain the image of the apostolic and Christological mission priests are also advised to avoid materialism, be contented and focus on the mission. In other words both the Apostles and priests are advised that seeking the joy of the Lord in their mission will bring more peace and lasting joy to them and the people than seeking the joy of the world in people and materialism.

The same advice is directed to parents by the scripture in the above quotation from the book of Proverbs. The passage is saying that if we train up a child in the word of God or in a materialistic style of life he/she will find it difficult to depart from it when he/she is old. As the 72 disciples and priests are appointed to bring faith and the peace of Christ to the entire people of God, parents — as God's representatives in their families — are to bring Christian faith, peace and love to their children. Therefore, as parents, the call to bring faith and peace to our children can be hard, yet it is a joyful thing to be a parent for the Bible says, children are highest blessing and gift to parents. As parents, there are times we focus more on providing worldly joy and education to our children than bringing faith to them. Moderate material goods help in raising up children, but the word of God gives more lasting peace to life than mundane things. Like in the case of the sending of the 72, Christ is instructing us priests or parents to focus on the basic material needs and avoid the unnecessary distraction from the trappings of the world as we strive to bring faith and peace to our lives and others.

MASS INTENTION REQUESTS / PETICION PARA INTENCION DE MISA

7/5/2025	Sat	5:30PM	St. Mary's Parishioners
7/6/2025	Sun	9:30AM	
7/6/2025	Sun	11:30AM	+ Rosalinda Hernández Navarro

Please contact our office to request for a weekday or weekend Mass to be celebrated for your intention. You can as well mail your intention with the stipend (\$10) to our church or hand them to Father Sam after Mass.

Por favor, comuníquese con nuestra Oficina, cualquier día de la semana para Petición de Intención de Misa. Usted, también puede enviarla vía mail con el costo, a nuestra Iglesia o entregarle el mismo al Padre Samuel en sus manos, después de la Misa.



Father Sam's Corner

Decimocuarto Domingo del Tiempo Ordinario

Evangelio: Lucas 10:1-12, 17-20

La piedra de tropiezo en nuestro llamado a traer fe y paz a la vida

En el Evangelio de Lucas de hoy, los 72 discípulos fueron seleccionados para llevar la fe a todas las casas y pueblos a los que entraran. Así, Lucas dijo que después de nombrar a los 72, Jesús les dijo: “En cualquier casa que entréis, decid primero: ‘Paz a esta casa’”. Como sacerdotes, también estamos designados para llevar la fe y la paz a cualquier parroquia, ciudad y hogar al que entremos. “Todo sumo sacerdote elegido entre los hombres está designado para actuar en nombre de los hombres en relación con Dios, para ofrecer ofrendas y sacrificios por la paz y por los pecados” (Hebreos 5:1). En otro pasaje, la Escritura dice: “ENSEÑARÁN A MI PUEBLO LA DIFERENCIA ENTRE LO SANTO Y LO PROFANO, Y LES MOSTRARÁN CÓMO DISTINGUIR ENTRE LO PURO Y LO IMPURO” (Ezequiel 44:23). Los discípulos y los sacerdotes no son los únicos obligados a realizar esta labor. También, se espera que los padres traigan fe y paz a sus hijos, pues la Escritura les ordena: “Dirige a tus hijos por el buen camino, y aun cuando sean mayores, no lo abandonarán” (Proverbios 22:6). Para realizar esta labor según la mente de Cristo, hay muchos obstáculos que sortear.

Cristo sabía que los 72 encontrarían obstáculos tanto materiales como humanos. Por eso, anticipándose a los obstáculos que les aguardaban, dijo: “He aquí, yo os envío como corderos en medio de lobos” (Lucas 10:3). Los lobos aquí prefiguran a quienes se opondrán a sus enseñanzas o los perseguirán por causa del Evangelio. Además, al establecer el modelo de su misión, les instruyó: “No llevéis bolsa, ni alforja, ni sandalias; y no saludéis a nadie por el camino” (Lucas 10:4). Con esta instrucción, Cristo se refería figurativamente a las distracciones humanas y materiales que afectarían su misión si los 72 se centraran más en divertirse con cualquiera que conocieran que en su misión, o si se preocuparan por comida, dinero y ropa extra, además de lo básico que recibirían de la comunidad a la que sirven. Para conservar la imagen de la misión apostólica y cristológica, también se aconseja a los sacerdotes evitar el materialismo, estar contentos y centrarse en la misión. En otras palabras, se aconseja tanto a los Apóstoles como a los sacerdotes que buscar la alegría del Señor en su misión traerá más paz y alegría duradera a ellos y al pueblo que buscar la alegría del mundo en las personas y en el materialismo.

El mismo consejo se dirige a los padres en la cita bíblica del libro de Proverbios. El pasaje dice que si educamos a un hijo en la palabra de Dios o en un estilo de vida materialista, le resultará difícil apartarse de él cuando envejezca. Así como los 72 discípulos y sacerdotes fueron designados para traer la fe y la paz de Cristo a todo el pueblo de Dios, los padres, como representantes de Dios en sus familias, deben llevar la fe cristiana, la paz y el amor a sus hijos. Por lo tanto, como padres, el llamado a traer fe y paz a nuestros hijos puede ser difícil, pero es una alegría ser padres, ya que la Biblia dice que los hijos son la mayor bendición y el mayor regalo para los padres. Como padres, a veces nos enfocamos más en brindar alegría y educación mundanas a nuestros hijos que en inculcarles la fe. Los bienes materiales moderados ayudan a criar a los hijos, pero la palabra de Dios da una paz más duradera que las cosas mundanas. Al igual que en el caso del envío de los 72, Cristo nos está instruyendo a nosotros, sacerdotes o padres, a centrarnos en las necesidades materiales básicas y evitar las distracciones innecesarias de las trampas del mundo mientras nos esforzamos por llevar la fe y la paz a nuestras vidas y a las de los demás.



As part of the Apostleship of Prayer and in union with our Pope, please remember the following intention this month. **For Formation In Discernment:** Let us pray that we might again learn how to discern, to know how to choose paths of life and reject everything that leads us away from Christ and the Gospel.

En unión a nuestro Papa, recordar la Oración de este mes. **Por la formación para el discernimiento:** Oremos para que aprendamos cada vez más a discernir, saber elegir caminos de vida y rechazar todo lo que nos aleje de Cristo y del Evangelio.

ANNOUNCEMENTS / ANUNCIOS

1. Join Bishop Stephen D. Parkes and the faithful from across the Diocese of Savannah on these Jubilee Days of Pilgrimage, from the Solemnity of Corpus Christi on June 22 to the 175th anniversary of our founding on July 19. Go online to <https://diosav.org/en/jubilee> for information about special celebrations at sites across the diocese and novenas to pray during this time.
1. Únase al obispo Stephen D. Parkes y a los fieles de toda la Diócesis de Savannah en estos Días Jubilares de Peregrinación, desde la Solemnidad del Corpus Christi el 22 de junio hasta el 175 aniversario de nuestra fundación el 19 de julio. Visite <https://diosav.org/en/jubilee> para obtener información sobre celebraciones especiales en sitios de toda la diócesis y novenas a orar durante este tiempo.
2. The time has come! Please join us next Saturday, July 12, at 6:30 PM in Sherlock Hall for the 2025 Knights of Columbus Council 7113 Seminarians' Dinner. We will have a delicious meal of baked chicken, sauteed green beans, rice pilaf and dessert. We will also have silent auction items, a 50/50 raffle, a big screen television raffle and wonderful fellowship. Bishop Stephen Parkes will be our special guest. Also attending is Father Brett Brannen, the Vicar for Priestly Life and Vocations for the Diocese of Savannah, plus several seminarians. Maybe one of them will become our pastor someday! Tickets for dinner will only be sold at the door. Tickets are \$45 for a family (no matter how many are in your family), \$25 for a couple or \$20 for an individual. To donate silent auction items, please call Ron Akerman at 229-942-1653 or David Finley at 229-591-7224.
2. ¡Ha llegado el momento! Acompáñenos el próximo sábado 12 de julio a las 6:30 p.m. en el Salón Sherlock para la Cena de Seminaristas del Consejo 7113 de los Caballeros de Colón. Disfrutaremos de una deliciosa cena con pollo al horno, judías verdes salteadas, arroz pilaf y postre. También tendremos una subasta silenciosa de artículos, una rifa 50/50, una rifa de un televisor gigante y una maravillosa convivencia. El obispo Stephen Parkes será nuestro invitado especial. También asistirá el padre Brett Brannen, vicario para la vida sacerdotal y las vocaciones de la diócesis de Savannah, o varios seminaristas. ¡Quizás alguno de ellos se convierta en nuestro párroco algún día! Las entradas para la cena se venderán solo en la puerta. El precio de las entradas es de \$45 por familia (sin importar el número de miembros), \$25 por pareja o \$20 por persona. Si desea donar artículos para la subasta silenciosa, llame a Ron Akerman al 229-942-1653 o a David Finley al 229-591-7224.
3. A study group focused on season 4 of *The Chosen* will meet in Sherlock Hall on Tuesday evenings at 6 PM beginning July 8th and continue for eight weeks. The group is open to all interested teens and adults even if you have not seen the previous seasons. For more information please call Judy Wanner at 229-938-3733.
3. Un grupo de estudio centrado en la temporada 4 de *The Chosen* se reunirá en Sherlock Hall los martes por la noche de 6 PM a partir del 8 de julio y continuará durante ocho semanas. El grupo está abierto a todos los adolescentes y adultos interesados, incluso si no han visto las temporadas anteriores. Para obtener más información, llame a Judy Wanner al 229-938-3733.
4. Reminder - OCIA sessions are scheduled to begin on Sunday, September 7th (not early October as previously announced) in Sherlock Hall after the 9:30 Mass. Sessions are open to non-Catholics interested in the Catholic Church, and any Catholic who has not received all the sacraments of initiation. Please contact Salvador Rodriguez at 678-548-7842 or the parish office.
4. Las sesiones de RICA se realizarán los jueves por la noche a partir del 11 de septiembre en el Salón Sherlock. Están abiertas a personas no católicas interesadas en la Iglesia Católica y a cualquier católico que no haya recibido todos los sacramentos de iniciación. Por favor, contacte con Raúl Yáñez al 229-942-9692 o con Sara Rueda al 229-938-8713.

OUR STEWARDSHIP OF TREASURE THANK YOU FOR YOUR GENEROSITY					
Weekend	Offertory	Budget/Presupuesto	+	-	2nd Collection
Jun 29	\$3,927	\$3,541	\$386		\$729 Peter's Pence
Jul 6					
Jul 13					
Jul 20					Church in Africa
Jul 27					